

Secrétariat général du gouvernement

Nouméa, le 06/10/2021

Direction des affaires vétérinaires, alimentaires et rurales

Service d'inspection vétérinaire, alimentaire et phytosanitaire

37, lot KSI - Païta

BP M2 – 98849 Nouméa cedex

Tél. : 24.37.45

Web : [www.davar.gouv.nc](http://www.davar.gouv.nc) – Mél : [davar.sivap@gouv.nc](mailto:davar.sivap@gouv.nc)

2021-DAVAR – SIVAP – 79328

Affaire suivie par : Stéphanie Sourget

**Note aux importateurs**  
**Note aux déclarants en douane**

**Objet : Modification de l'information relative à des alertes sanitaires concernant la filière aviaire (Allemagne– Bulgarie – Danemark – Estonie –France – Hongrie – Lituanie – Pays Bas – Pologne – République Tchèque – Roumanie – Royaume Uni – Slovaquie – Suède) / Modification of the information regarding poultry diseases outbreaks (Germany – Bulgaria –Denmark – Estonia– France – Hungary – Lithuania – Netherlands – Poland –United Kingdom – Czech Republic – Romania – Slovakia – Sweden)**

Mesdames et Messieurs les importateurs,  
Mesdames et Messieurs les transitaires,

Suite aux alertes d'influenza aviaire hautement pathogène et de maladie de Newcastle touchant actuellement la filière aviaire dans plusieurs pays, les importations de viandes et produits à base de viande de volailles ainsi que les œufs et ovoproduits de ces pays doivent avoir subi un traitement pour l'inactivation du virus de l'influenza aviaire hautement pathogène. Les dates indiquées sont les dates d'abattage des animaux. **Cette note annule et remplace la note n° 2021-DAVAR-SIVAP-62693 du 30 juillet 2021.** / *Regarding HPAI and Newcastle Disease outbreaks, poultry meat, poultry meat products, eggs and eggs products of the following countries must have been treated for inactivation of HPAI virus. The dates indicated below are the dates of the slaughter of animals. This note cancels and replaces the note n° 2021-DAVAR-SIVAP-62693 of July, 30th 2021.*

**Alertes Influenza aviaire hautement pathogène/ HPAI outbreaks**

**Allemagne/Germany :**

Du 26/10/2020 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Niedersachsen. / *From 26/10/2020 until further notice for Niedersachsen subdivision.*

Levée des restrictions pour la subdivision de Mecklenburg-Vorpommern pour les animaux abattus à partir du 17/08/2021. / *End of restrictions for Mecklenburg-Vorpommern subdivision for animals slaughtered from 17/08/2021.*

Levée des restrictions pour la subdivision de Bayen pour les animaux abattus à partir du 06/08/2021. / *End of restrictions for Bayern subdivision for animals slaughtered from 06/08/2021.*

Levée des restrictions pour la subdivision de Thüringen pour les animaux abattus à partir du 07/08/2021. / *End of restrictions for Thüringen subdivision for animals slaughtered from 07/08/2021.*

Levée des restrictions pour la subdivision de Baden-Württemberg pour les animaux abattus à partir du 10/09/2021. / *End of restrictions for Baden-Württemberg subdivision for animals slaughtered from 10/09/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision de Nordrhein-Westfalen pour les animaux abattus à partir du 30/09/2021. / *End of restrictions for Nordrhein-Westfalen subdivision for animals slaughtered from 30/09/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision de Bremen pour les animaux abattus à partir du 27/09/2021. / *End of restrictions for Bremen subdivision for animals slaughtered from 27/09/2021*

#### **Bulgarie/Bulgaria:**

Levée des restrictions pour la subdivision de Pleven pour les animaux abattus à partir du 11/06/2021. / *End of restrictions for Pleven subdivision for animals slaughtered from 11/06/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision de Haskovo pour les animaux abattus à partir du 13/08/2021. / *End of restrictions for Haskovo subdivision for animals slaughtered from 13/08/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision de Plovdiv pour les animaux abattus à partir du 10/08/2021. / *End of restrictions for Plovdiv subdivision for animals slaughtered from 10/08/2021*

#### **Danemark/Denmark :**

Levée des restrictions pour la subdivision de Syddanmark pour les animaux abattus à partir du 07/10/2021. / *End of restrictions for Syddanmark subdivision for animals slaughtered from 07/10/2021*

**Estonie/Estonia** du 27/01/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Lääne-Viru. / *From 27/01/2021 until further notice for Lääne-Viru subdivision.*

Du 01/03/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Harju. / *From 01/03/2021 until further notice for Harju subdivision.*

#### **France/France :**

Du 10/12/2020 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision des Pyrénées-Atlantiques (64). / *From 10/12/2020 until further notice for Pyrénées-Atlantiques(64) subdivision.*

**Hongrie/Hungary :** Levée des restrictions pour la subdivision Hadju-Bihar pour les animaux abattus à partir du 15/07/2021. / *End of restrictions for Hadju-Bihar subdivision for animals slaughtered from 15/07/2021*

**Lituanie/Lithuania :**

Du 07/05/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Taurages. / *From 07/05/2021 until further notice for Taurages subdivision.*

**Pays-Bas/Netherlands :**

Levée des restrictions pour la subdivision Gelderland pour les animaux abattus à partir du 16/10/2021. / *End of restrictions for Gelderland subdivision for animals slaughtered from 16/10/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Groningen pour les animaux abattus à partir du 16/10/2021. / *End of restrictions for Groninger subdivision for animals slaughtered from 16/10/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Utrecht pour les animaux abattus à partir du 16/10/2021. / *End of restrictions for Utrecht subdivision for animals slaughtered from 16/10/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Zuid-Holland pour les animaux abattus à partir du 16/10/2021. / *End of restrictions for Zuid-Holland Bihar subdivision for animals slaughtered from 16/10/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Friesland pour les animaux abattus à partir du 16/10/2021. / *End of restrictions for Friesland subdivision for animals slaughtered from 16/10/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Noord-Brabant pour les animaux abattus à partir du 16/10/2021. / *End of restrictions for Noord-Brabant subdivision for animals slaughtered from 16/10/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Limburg pour les animaux abattus à partir du 16/10/2021. / *End of restrictions for Limburg subdivision for animals slaughtered from 16/10/2021*

**Pologne/Poland :** du 05/11/2020 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision du Wielkopolskie. / *From 05/11/2020 until further notice for Wielkopolskie subdivision.*

Du 10/11/2020 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision du Mazowieckie. / *From 10/11/2020 until further notice for Mazowieckie subdivision.*

Du 26/02/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Malopolskie. / *From 26/02/2021 until further notice for Malopolskie subdivision.*

Levée des restrictions pour la subdivision de Lubelskie. pour les animaux abattus à partir du 29/09/2021. / *End of restrictions for Lubelskie subdivision for animals slaughtered from 29/06/2021.*

Levée des restrictions pour la subdivision de Swietokrzyskie. pour les animaux abattus à partir du 21/08/2021. / *End of restrictions for Swietokrzyskie subdivision for animals slaughtered from 21/08/2021.*

Levée des restrictions pour la subdivision Pomorskie pour les animaux abattus à partir du 01/09/2021. / *End of restrictions for Pomorskie subdivision for animals slaughtered from 01/09/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Dolnoslaskie pour les animaux abattus à partir du 08/07/2021. / *End of restrictions for Dolnoslaskie subdivision for animals slaughtered from 08/07/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Lubuskie pour les animaux abattus à partir du 10/09/2021. / *End of restrictions for Lubuskie subdivision for animals slaughtered from 10/09/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Lodzkie pour les animaux abattus à partir du 27/08/2021. / *End of restrictions for Lodzkie subdivision for animals slaughtered from 27/08/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Slaskie pour les animaux abattus à partir du 23/08/2021. / *End of restrictions for Slaskie subdivision for animals slaughtered from 23/08/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Podkarpackie pour les animaux abattus à partir du 20/08/2021. / *End of restrictions for Podkarpackie subdivision for animals slaughtered from 20/08/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Warminsko-Mazurskie pour les animaux abattus à partir du 06/10/2021. / *End of restrictions for Warminsko-Mazurskie subdivision for animals slaughtered from 06/10/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Opolskie pour les animaux abattus à partir du 02/10/2021. / *End of restrictions for Opolskie subdivision for animals slaughtered from 02/10/2021*

**République Tchèque/Czech Republic** : du 06/09/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision du Stredocesky. / *From 06/09/2021 until further notice for Stredocesky subdivision.*

Levée des restrictions pour la subdivision Jihocesky pour les animaux abattus à partir du 05/08/2021. / *End of restrictions for Jihocesky subdivision for animals slaughtered from 05/08/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Pardubicky pour les animaux abattus à partir du 14/08/2021. / *End of restrictions for Pardubicky subdivision for animals slaughtered from 14/08/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Kralovehradecky pour les animaux abattus à partir du 27/08/2021. / *End of restrictions for Kralovehradecky subdivision for animals slaughtered from 27/08/2021*

**Roumanie/Romania** : Levée des restrictions pour la subdivision de Timis pour les animaux abattus à partir du 01/07/2021. / *End of restrictions for Timis subdivision for animals slaughtered from 01/07/2021.*

Levée des restrictions pour la subdivision de Mures pour les animaux abattus à partir du 12/09/2021. / *End of restrictions for Mures subdivision for animals slaughtered from 12/09/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision de Harghita pour les animaux abattus à partir du 14/09/2021. / *End of restrictions for Harghita subdivision for animals slaughtered from 14/09/2021*

**Royaume-Uni/United Kingdom** : du 3/10/2020 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de l'Angleterre. / *From 3/10/2020 until further notice for England subdivision.*

Levée des restrictions pour la subdivision de l'Ecosse pour les animaux abattus à partir du 15/07/2021. / *End of restrictions for Scotland subdivision for animals slaughtered from 15/07/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision de l'Irlande du Nord pour les animaux abattus à partir du 21/07/2021. / *End of restrictions for North Ireland subdivision for animals slaughtered from 21/07/2021*



Levée des restrictions pour la subdivision du Pays de Galles pour les animaux abattus à partir du 15/07/2021. / *End of restrictions for Scotland subdivision for Wales animals slaughtered from 15/07/2021*

**Slovaquie/Slovakia :** du 31/03/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Bratislavsky. / *From 31/03/2021 until further notice for Bratislavsky subdivision.*

**Suède/Sweden :**

Levée des restrictions pour la subdivision de Kalmar pour les animaux abattus à partir du 25/05/2021. / *End of restrictions for Kalmar subdivision for animals slaughtered from 25/05/2021.*

Levée des restrictions pour la subdivision de Östergötland pour les animaux abattus à partir du 20/05/2021. / *End of restrictions for Östergötland subdivision for animals slaughtered from 20/05/2021.*

Levée des restrictions pour la subdivision de Skane pour les animaux abattus à partir du 26/07/2021. / *End of restrictions for Skane subdivision for animals slaughtered from 26/07/2021.*

**Alertes maladie de Newcastle/ Newcastle Disease outbreaks**

Aucune alerte.

Nous restons à votre disposition pour toute information relative à cette problématique et nous vous tenons informés de l'évolution des restrictions. *Please feel free to ask if you need any further information, we will let you know about any changes in restrictions.*

La cheffe du pôle biosécurité du service d'inspection  
vétérinaire alimentaire et phytosanitaire

**Dr Vétérinaire Officiel  
SOURGET Stéphanie**

  
**Dr Vét. Coralie LUSSIEZ**  


<sup>1</sup> Procédés d'inactivation des virus de l'influenza aviaire recommandés par l'OIE : [http://www.oie.int/index.php?id=169&L=1&htmfile=chapitre\\_avian\\_influenza\\_viruses.htm](http://www.oie.int/index.php?id=169&L=1&htmfile=chapitre_avian_influenza_viruses.htm)

Tout procédé reconnu équivalent sera accepté

- Dans les œufs et les ovoproduits :

	Température au cœur du produit (°C)	Durée d'exposition
Œuf entier	60	188 secondes
Mélange d'œufs entiers	60	188 secondes
Mélange d'œufs entiers	61,1	94 secondes
Blanc d'œuf liquide	55,6	870 secondes
Blanc d'œuf liquide	56,7	232 secondes
Jaune d'œuf en solution saline à 10 %	62,2	138 secondes
Blanc d'œuf lyophilisé	67	20 heures
Blanc d'œuf lyophilisé	54,4	513 heures

- Dans les viandes :

	Température au cœur du produit (°C)	Durée d'exposition
Viande de volaille	60,0	507 secondes
	65,0	42 secondes
	70,0	3,5 secondes
	73,9	0,51 seconde

Procédés d'inactivation des virus de la maladie de Newcastle recommandés par l'OIE : [http://www.oie.int/index.php?id=169&L=1&htmfile=chapitre\\_nd.htm](http://www.oie.int/index.php?id=169&L=1&htmfile=chapitre_nd.htm)

Tout procédé reconnu équivalent sera accepté

- Dans les œufs et les ovoproduits :

	Température au cœur du produit (°C)	Durée d'exposition
Œuf entier	55	2 521 secondes
Œuf entier	57	1 596 secondes
Œuf entier	59	674 secondes
Blanc d'œuf liquide	55	2 278 secondes
Blanc d'œuf liquide	57	986 secondes
Blanc d'œuf liquide	59	301 secondes
Jaune d'œuf en solution saline à 10 %	55	176 secondes
Blanc d'œuf lyophilisé	57	50,4 heures

- Dans les viandes :

	Température au cœur du produit (°C)	Durée d'exposition
Viande de volaille	65,0	39,8 secondes
	70,0	3,6 secondes
	74,0	0,5 seconde
	80,0	0,03 seconde